



Veranstaltungsort/Místo konání:

Rathaus Zittau/Radnice Žitava
Markt 1, 02763 Zittau
Deutschland/Německo



© OpenStreetMap-Mitwirkende

Name/Příjmení: _____

Vorname/Jméno: _____

Institution/Institute: _____

E-Mail/E-mail: _____

Mittagessen/Oběd:

Vegetarisch/vegetariánský

Nicht-vegetarisch/ne vegetariánský

Teilnahme an der Abschlussveranstaltung des Projektes DiverGrass
Wir bitten um Anmeldung bis zum 13.09.2019.

Účast na závěrečné akci projektu DiverGrass.
Žádáme Vás o zaslání přihlášky do 13.09.2019.

E-Mail/E-mailem: divergrass@mailbox.tu-dresden.de

Fax/Faxem: +49 3583 612 4009

Post/Poštou: IHI Zittau,
Markt 23, 02763 Zittau
Deutschland/Německo

Die Teilnahme an der zweisprachigen Veranstaltung ist kostenfrei.

Die Übersetzung erfolgt simultan.

Účast na dvojjazyčné akci je bezplatná.

Akce bude simultánně tlumočena.

<http://divergrass.file1.wcms.tu-dresden.de>

Übersetzung/Preklad: Dipl.-Übers. (FH) Julia Martin



Einladung zur Abschlussveranstaltung

Pozvánka na závěrečnou akci

WORKSHOP

24.09.2019

Nachhaltiges Management von Grünland-Biotopen zur Förderung der Artenvielfalt

Trvale udržitelný management travních porostů pro podporu biodiverzity



Organisation/Organizátoři



Wiesen und Weiden sind zentraler Bestandteil der Kulturlandschaft Mitteleuropas. Sie entstanden durch das jahrhundertelange Wirken des Menschen in Form von Beweidung und Mahd. In diesem Sinne sind sie immer noch landwirtschaftliche Nutzräume, jedoch auch landschaftsbildprägende Elemente und insbesondere Hotspots der Artenvielfalt. Viele fragen sich, warum die buntblühenden Wiesen, wie man sie aus früheren Zeiten kennt, verschwunden scheinen. Tatsächlich sind sie so selten geworden, dass der Großteil der Grünlandtypen nunmehr als „vom Aussterben bedroht“ angesehen wird. Das EU-Projekt „DiverGrass“ widmet sich der Frage nach den Ursachen dieser Entwicklung in der Projektregion zwischen Zittau und Liberec und ermittelt mögliche Gegenmaßnahmen. Auf der Abschlussveranstaltung werden die Projektergebnisse und die Erfahrungen aus anderen Projekten zur Erhaltung und Förderung artenreichen Grünlandes vorgestellt.



Fotos/Fotografie: Kay Sbrzesny

Louky a pastviny jsou podstatnou součástí kulturní krajiny střední Evropy. Byly utvářeny po staletí lidskými aktivitami, jako je pastva hospodářských zvířat a sečení lučních porostů. V tomto smyslu se sice stále jedná o zemědělské kultury, ale zároveň i o krajinnotvorné prvky s významnou druhovou diverzitou. Mnozí lidé se ptají, kam zmizely pestré barevné louky, jak je známe z minulosti. Jsou skutečně již natolik vzácné, že některé z typů travních porostů jsou již považovány za ohrožené. Projekt EU „DiverGrass“ se zabývá problematikou příčin nepříznivého stavu těchto porostů v oblasti mezi Žitavou a Libercem a identifikuje možná protipatření. Na závěrečném setkání budou prezentovány jak výsledky našeho projektu, tak zkušenosti z dalších projektů na ochranu a podporu biodiverzity travních porostů.

10:00 Uhr/hodin Begrüßung/Uvitání

Thomas Zenker
Oberbürgermeister Stadt Zittau/Starosta města Žitavy
Prof. Dr. Martin Hofrichter
Internationales Hochschulinstitut Zittau, Studiendekan
Mezinárodní vysokoškolský institut v Žitavě, proděkan
Dr. Kateřina Černý Pixova
Tschechische Agraruniversität Prag, Prodekanin für Entwicklung
Česká zemědělská univerzita v Praze, proděkan pro rozvoj
Dr. Jiban Kumar
Forschungsinstitut für Pflanzenproduktion Prag, Direktor
Výzkumný ústav rostlinné výroby v Praze, ředitel

10:30 Uhr/hodin

Die Grünländer der südlichen Oberlausitz als Beispiel für Trends im mitteleuropäischen Offenland

Travní porosty jižní Horní Lužice jako příklad trendů ve středoevropské volné krajině

Prof. Dr. Karsten Wesche

11:00 Uhr/hodin

Die Wiesenbestände Nordböhmens als Abbild der Veränderungen in der Bewirtschaftung

Luční porosty severních Čech jako odraz změn obhospodařování

Dr. Petr Petřík

11:30 Uhr/hodin

Das grenzüberschreitende Projekt DiverGrass – Projektvorstellung und beispielhafte Vorstellung der Experimente auf deutscher Seite

Přeshraniční projekt DiverGrass – prezentace projektu a příkladná prezentace experimentů na německé straně

Henning Haase, MSc

12:00 Uhr/hodin

Der langfristige Einfluss der Bewirtschaftung auf das Grasland im Isergebirge

Vliv dlouhodobého managementu na travinná společenstva v Jizerských horách

Dr. Lenka Pavlů

12:30 - 13:30 Uhr/hodin

Mittagspause/Přestávka na oběd

13:30 Uhr/hodin

Nachhaltiger Naturschutz um Altenberg und Fürstenu – Erfahrungen aus dem Naturschutzgroßprojekt „Bergwiesen im Osterzgebirge“

Trvale udržitelná ochrana přírody v okolí Altenbergu a Fürstenu – Zkušenosti z rozsáhlého projektu na ochranu přírody „Horské louky ve východních Krušných horách“

Holger Menzer

14:00 Uhr/hodin

Ergebnisse des Bewirtschaftungs-Monitorings von Bergwiesen im Riesengebirge

Výsledky managementového monitoringu horských luk v Krkonoších

Dr. Stanislav Březina

14:30 - 15:00 Uhr/hodin

Kaffeepause/Přestávka na kávu

15:00 Uhr/hodin

Erfahrungen mit der Wiederherstellung von Trockengrasland im westlichen Teil des Böhmisches Mittelgebirges

Zkušenosti s obnovou suchých trávníků v západní části Českého středohoří

Roman Hamerský, MSc

15:30 Uhr/hodin

Sag mir wo die Blumen sind – Möglichkeiten des botanischen Artenschutzes

Řekni, kde ty kytky jsou – možnosti ochrany botanických druhů

Frank Richter, Dipl. Biol.

16:00 Uhr/hodin

Abschließende Worte/Závěrečné slovo